

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 25918416									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Installationen sollten nur von qualifizierten Fachkräften durchgeführt werden.	Installations should only be carried out by qualified specialists.	Les installations doivent être effectuées uniquement par des spécialistes qualifiés.	Le installazioni devono essere eseguite solo da specialisti qualificati.	Installaties mogen alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerde specialisten.	Las instalaciones sólo deben ser realizadas por especialistas cualificados.	Instalaci by měli provádět pouze kvalifikovaní odborníci.	Montažu trebaju izvoditi samo kvalificirani stručnjaci.	Namestitev naj izvajajo samo usposobljeni strokovnjaki.	A telepítést csak képzett szakemberek végezhetik.
Verwenden Sie keine scharfen Messer oder andere Werkzeuge direkt auf der Keramikoberfläche, da dies zu Kratzern führen kann.	Do not use sharp knives or other tools directly on the ceramic surface as this may cause scratches.	N'utilisez pas de couteaux tranchants ou d'autres outils directement sur la surface en céramique car cela pourrait provoquer des rayures.	Non utilizzare coltelli affiliati o altri strumenti direttamente sulla superficie in ceramica poiché ciò potrebbe causare graffi.	Gebruik geen scherpe messen of ander gereedschap rechtstreeks op het keramische oppervlak, omdat dit krassen kan veroorzaken.	No utilice cuchillos afilados u otras herramientas directamente sobre la superficie de cerámica, ya que esto puede causar rayones.	Přímo na keramický povrch nepoužívejte ostré nože nebo jiné nástroje, protože by mohlo dojít k poškrábání.	Ne koristite oštre noževe ili druge alate izravno na keramičkoj površini jer to može uzrokovati ogrebotine.	Ne koristite oštre noževe ili druge alate izravno na keramičkoj površini jer to može uzrokovati ogrebotine.	Ne használjon éles kést vagy más szerszámot közvetlenül a kerámia felületre, mert ez karcolásokat okozhat.
Vermeiden Sie den Kontakt mit starken Chemikalien wie Bleichmittel oder starken Säuren, da diese die Keramikoberfläche beschädigen können.	Avoid contact with strong chemicals such as bleach or strong acids as these can damage the ceramic surface.	Évitez tout contact avec des produits chimiques puissants tels que l'eau de Javel ou des acides forts, car ils pourraient endommager la surface de la céramique.	Evitare il contatto con sostanze chimiche aggressive come candeggina o acidi forti poiché possono danneggiare la superficie ceramica.	Vermijd contact met sterke chemicaliën zoals bleekmiddel of sterke zuren, aangezien deze het keramische oppervlak kunnen beschadigen.	Evite el contacto con productos químicos fuertes como lejía o ácidos fuertes, ya que pueden dañar la superficie cerámica.	Vyhňte se kontaktu se silnými chemikáliemi, jako jsou bělidla nebo silné kyseliny, protože mohou poškodit keramický povrch.	Izbjegavajte kontakt s jakim kemikalijama poput izbjeljivača ili jakih kiselina jer mogu oštetiti keramičku površinu.	Izbjegavajte kontakt s jakim kemikalijama poput izbjeljivača ili jakih kiselina jer mogu oštetiti keramičku površinu.	Kerülje az erős vegyszerekkel, például fehérítővel vagy erős savakkal való érintkezést, mivel ezek károsíthatják a kerámia felületet.
Stellen Sie sicher, dass der Überlaufschutz Ihrer Spüle ordnungsgemäß funktioniert, um Überflutungen zu vermeiden.	Make sure your sink's overflow protection is working properly to prevent flooding.	Assurez-vous que le système de protection contre les trop-pleins de votre évier fonctionne correctement pour éviter les inondations.	Assicurati che la protezione dal troppopieno del lavandino funzioni correttamente per evitare allagamenti.	Zorg ervoor dat de overloopbeveiliging van uw gootsteen goed werkt om overstromingen te voorkomen.	Asegúrese de que el protector contra desbordamiento de su fregadero esté funcionando correctamente para evitar inundaciones.	Ujistěte se, že ochrana proti přetečení dřezu funguje správně, aby nedošlo k zaplavení.	Provjerite radi li zaštita od preljeva sudopera kako biste spriječili poplavu.	Provjerite radi li zaštita od preljeva sudopera kako biste spriječili poplavu.	Győződjön meg arról, hogy a mosogató túlfolyó védője megfelelően működik az elárasztás megelőzése érdekében.
Überprüfen Sie regelmäßig Ihre Keramikspüle auf Risse, undichten Stellen oder andere Schäden, um frühzeitig Maßnahmen ergreifen zu können.	Check your ceramic sink regularly for cracks, leaks or other damage so you can take action early.	Vérifiez régulièrement votre évier en céramique pour déceler des fissures, des fuites ou d'autres dommages afin de pouvoir agir rapidement.	Controlla regolarmente che il tuo lavello in ceramica non presenti crepe, perdite o altri danni in modo da poter intervenire tempestivamente.	Controleer uw keramische spoelbak regelmatig op scheuren, lekkages of andere beschadigingen, zodat u tijdig actie kunt ondernemen.	Revise periódicamente su fregadero de cerámica para detectar grietas, fugas u otros daños para poder tomar medidas tempranas.	Pravidelně kontrolujte, zda váš keramický dřez není prasklý, netěsný nebo jinak poškozený, abyste mohli včas zasáhnout.	Redovito provjeravajte ima li na keramičkom sudoperu pukotina, curenja ili drugih oštećenja kako biste mogli što prije djelovati.	Redovito provjeravajte ima li na keramičkom sudoperu pukotina, curenja ili drugih oštećenja kako biste mogli što prije djelovati.	Rendszeresen ellenőrizze kerámia mosogatóját, hogy nincsenek-e repedések, szivárgások vagy egyéb sérülések, hogy mielőbb intézkedhessen.
Wartung und Reparatur nur durch autorisierte Fachkräfte durchführen lassen.	Maintenance and repairs may only be carried out by authorized specialists.	Faites effectuer l'entretien et les réparations uniquement par des spécialistes agréés.	Fare eseguire la manutenzione e le riparazioni solo da specialisti autorizzati.	Laat onderhoud en reparaties alleen uitvoeren door geautoriseerde specialisten.	Haga que el mantenimiento y las reparaciones sean realizados únicamente por especialistas autorizados.	Údržbu a opravy nechte provádět pouze autorizovanými odborníky.	Održavanje i popravke neka obavljaju samo ovlaštene osobe.	Vzdrževanje in popravila naj izvajajo samo pooblaščeni strokovnjaki.	A karbantartást és a javítást csak felhatalmazott szakemberrel végeztesse el.
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation. Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso. Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu. Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo. Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást. Olvassa el figyelmesen a felsorolt

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 25918416									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.